

# Legge federale sul Progetto fiscale 17 (PF17)

del ...

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,  
visto il messaggio del Consiglio federale del ...<sup>1</sup>,  
decreta:*

I

Le leggi federali qui appresso sono modificate come segue:

## **1. Legge federale del 3 ottobre 2003<sup>2</sup> concernente la perequazione finanziaria e la compensazione degli oneri**

*Art. 3 cpv. 3, secondo e terzo periodo*

<sup>3</sup> ... Per quanto riguarda la sostanza delle persone fisiche considera solo la crescita. Per quanto riguarda l'utile delle persone giuridiche tiene conto del diverso sfruttamento fiscale rispetto al reddito e alla sostanza delle persone fisiche; distingue in particolare tra l'utile secondo l'articolo 24b della legge federale del 14 dicembre 1990<sup>3</sup> sull'armonizzazione delle imposte dirette dei Cantoni e dei Comuni (LAID) e gli altri utili.

*Art. 23a* Disposizioni transitorie della modifica del ...

<sup>1</sup> Nei cinque anni successivi all'entrata in vigore definitiva della modifica del ... il Consiglio federale continua a tenere conto dello statuto fiscale speciale delle persone giuridiche secondo l'articolo 28 capoversi 2–4 LAID StHG<sup>4</sup> del diritto previgente. Agli utili di queste persone giuridiche si applica una ponderazione più bassa utilizzando i fattori beta dell'anno di riferimento 2020. Gli utili confluiscono nel calcolo del potenziale di risorse dei relativi anni di riferimento. A partire dall'inizio del secondo anno l'entità di tali utili è ridotta di un quinto all'anno.

<sup>2</sup> Questo metodo di calcolo è utilizzato anche quando la persona giuridica ha rinunciato volontariamente allo statuto fiscale speciale dopo il 31 dicembre 2016.

<sup>1</sup> FF 2017 ...

<sup>2</sup> RS 613.2

<sup>3</sup> RS 642.14

<sup>4</sup> RU 1991 1256, 1998 669

<sup>3</sup> Dal quinto all'undicesimo anno di riferimento successivo all'entrata in vigore definitiva della presente modifica il Consiglio federale può introdurre soglie minime e massime per i fattori con i quali gli utili delle persone giuridiche sono considerati nel calcolo del potenziale di risorse secondo l'articolo 3 capoverso 3.

<sup>4</sup> In questi anni la quota minima perseguita ai sensi dell'articolo 6 capoverso 3 si basa sulle risorse determinanti nel quarto anno successivo all'entrata in vigore definitiva della modifica. A tal fine, la Confederazione versa ai Cantoni interessati contributi complementari annui di 180 milioni di franchi.

## **2. Legge federale del 14 dicembre 1990<sup>5</sup> sull'imposta federale diretta**

### *Ingresso*

visti gli articoli 128 e 129 della Costituzione federale<sup>6</sup>,

### *Art. 18b cpv. 1*

<sup>1</sup> I dividendi, le quote di utili, le eccedenze di liquidazione come pure le prestazioni valutabili in denaro provenienti da azioni, quote in società a garanzia limitata o in società cooperative e buoni di partecipazione, nonché gli utili conseguiti con l'alienazione di tali diritti di partecipazione sono imponibili in ragione del 70 per cento, dopo deduzione degli oneri imputabili, se questi diritti di partecipazione rappresentano almeno il 10 per cento del capitale azionario o sociale di una società di capitali o di una società cooperativa.

### *Art. 20 cpv. 1bis*

<sup>1bis</sup> I dividendi, le quote di utili, le eccedenze di liquidazione come pure le prestazioni valutabili in denaro provenienti da azioni, quote in società a garanzia limitata o in società cooperative e buoni di partecipazione (compresi le azioni gratuite, gli aumenti gratuiti del valore nominale e simili) sono imponibili in ragione del 70 per cento se questi diritti di partecipazione rappresentano almeno il 10 per cento del capitale azionario o sociale di una società di capitali o di una società cooperativa.

### *Art. 20a cpv. 1 lett. b*

<sup>1</sup> È considerato reddito da sostanza mobiliare ai sensi dell'articolo 20 capoverso 1 lettera c anche:

b. il ricavo del trasferimento di una partecipazione al capitale azionario o sociale di una società di capitali o di una società cooperativa dal patrimonio privato a quello commerciale di un'impresa di persone o di una persona giuridica in cui, dopo il trasferimento, il venditore o il conferente partecipa in ragione almeno del

<sup>5</sup> RS 642.11

<sup>6</sup> RS 101

50 per cento al capitale, se il totale della controprestazione ricevuta supera la somma del valore nominale della partecipazione trasferita, degli apporti, dell'aggio e dei pagamenti suppletivi di cui all'articolo 20 capoverso 3; questa regola si applica per analogia anche nel caso in cui diversi partecipanti attuino il trasferimento in comune.

*Art. 58 cpv. 1 lett. c, secondo periodo*

*Abrogato*

*Art. 61a* Dichiarazione di riserve occulte all'inizio dell'assoggettamento

<sup>1</sup> Se all'inizio dell'assoggettamento il contribuente dichiara le riserve occulte, compreso il valore aggiunto generato internamente, questi non sottostanno all'imposta sull'utile. È possibile non dichiarare le riserve occulte di una società di capitali o di una società cooperativa costituite mediante partecipazioni di almeno il 10 per cento al capitale azionario o sociale oppure all'utile e alle riserve di un'altra società.

<sup>2</sup> Quale inizio dell'assoggettamento sono considerati il trasferimento di immobilizzi, di esercizi, di rami d'attività o di funzioni dall'estero in un'impresa o in uno stabilimento d'impresa situati in Svizzera, la fine dell'esenzione fiscale secondo l'articolo 56 nonché il trasferimento in Svizzera della sede o dell'amministrazione effettiva.

<sup>3</sup> Le riserve occulte dichiarate sono ammortizzate annualmente mediante l'aliquota applicata a fini fiscali agli ammortamenti dei valori patrimoniali interessati.

<sup>4</sup> Il valore aggiunto generato internamente che è stato dichiarato deve essere ammortizzato entro dieci anni.

*Art. 61b* Imposizione di riserve occulte alla fine dell'assoggettamento

<sup>1</sup> In caso di cessazione dell'assoggettamento, le riserve occulte non imposte esistenti a quel momento, compreso il valore aggiunto generato internamente, sono imponibili.

<sup>2</sup> Quale fine dell'assoggettamento sono considerati il trasferimento di immobilizzi, di esercizi, di rami d'attività o di funzioni dalla Svizzera in un'impresa o in uno stabilimento d'impresa situati all'estero, il passaggio all'esenzione fiscale secondo l'articolo 56 nonché il trasferimento all'estero della sede o dell'amministrazione effettiva.

*Art. 196 cpv. 1 e 1<sup>bis</sup>*

<sup>1</sup> I Cantoni versano alla Confederazione il 79,5 per cento degli importi riscossi a titolo di imposte, multe per sottrazione d'imposta o violazione di obblighi procedurali e interessi.

<sup>1bis</sup> Essi tengono conto in maniera adeguata degli effetti sui Comuni dell'abrogazione degli articoli 28 capoversi 2-5 e 29 capoverso 2 lettera b della legge federale del

14 dicembre 1990<sup>7</sup> sull'armonizzazione delle imposte dirette dei Cantoni e dei Comuni (LAID).

### **3. Legge federale del 14 dicembre 1990<sup>8</sup> sull'armonizzazione delle imposte dirette dei Cantoni e dei Comuni**

#### *Art. 7 cpv. 1, terzo e quarto periodo*

... I dividendi, le quote di utili, le eccedenze di liquidazione come pure le prestazioni valutabili in denaro provenienti da azioni, quote in società a garanzia limitata o in società cooperative e buoni di partecipazione (compresi le azioni gratuite, gli aumenti gratuiti del valore nominale e simili) sono imponibili in ragione del 70 per cento se questi diritti di partecipazione rappresentano almeno il 10 per cento del capitale azionario o sociale di una società di capitali o di una società cooperativa. I Cantoni possono prevedere un'imposizione superiore.

#### *Art. 7a cpv. 1 lett. b*

<sup>1</sup> È considerato reddito imponibile della sostanza ai sensi dell'articolo 7 capoverso 1 anche:

*b.* il ricavo del trasferimento di una partecipazione al capitale azionario o sociale di una società di capitali o di una società cooperativa dal patrimonio privato a quello commerciale di un'impresa di persone o di una persona giuridica in cui, dopo il trasferimento, il venditore o il conferente partecipa in ragione almeno del 50 per cento al capitale, se il totale della controprestazione ricevuta supera la somma del valore nominale della partecipazione trasferita, degli apporti, dell'aggio e dei pagamenti suppletivi di cui all'articolo 7b; questa regola si applica per analogia anche nel caso in cui diversi partecipanti attuino il trasferimento in comune.

#### *Art. 8 cpv. 2<sup>quinquies</sup>*

<sup>2quinquies</sup> I dividendi, le quote di utili, le eccedenze di liquidazione come pure le prestazioni valutabili in denaro provenienti da azioni, quote in società a garanzia limitata o in società cooperative e buoni di partecipazione, nonché gli utili conseguiti con l'alienazione di tali diritti di partecipazione sono imponibili in ragione del 70 per cento, dopo deduzione degli oneri imputabili, se questi diritti di partecipazione rappresentano almeno il 10 per cento del capitale azionario o sociale di una società di capitali o di una società cooperativa. I Cantoni possono prevedere un'imposizione superiore. L'imposizione parziale degli utili conseguiti con l'alienazione è concessa soltanto se i diritti di partecipazione alienati erano, per almeno un anno, di proprietà del contribuente o dell'impresa di persone.

<sup>7</sup> RU 1991 1256, 1998 669

<sup>8</sup> RS 642.14

*Art. 8a* Redditi da brevetti e diritti analoghi in caso di attività lucrativa indipendente

Ai redditi da brevetti e diritti analoghi in caso di attività lucrativa indipendente si applica per analogia l'articolo 24a.

*Art. 10a* Deduzione delle spese di ricerca e sviluppo in caso di attività lucrativa indipendente

Alla deduzione delle spese di ricerca e sviluppo in caso di attività lucrativa indipendente si applica per analogia l'articolo 25a.

*Art. 14 cpv. 3, secondo periodo*

<sup>3</sup> ... I Cantoni possono prevedere una riduzione dell'imposta per la sostanza ascrivibile ai diritti di cui all'articolo 8a.

*Art. 24 cpv. 3<sup>bis</sup>, primo periodo, e 3<sup>quater</sup> secondo periodo*

<sup>3bis</sup> Qualora una società di capitali o una società cooperativa trasferisca una partecipazione a una società estera del gruppo, l'imposizione della differenza tra il valore determinante per l'imposta sull'utile e il valore venale della partecipazione è rinviata. ...

<sup>3quater</sup> ... Rimane salvo il trasferimento a una filiale secondo il capoverso 3 lettera d.

*Art. 24a* Brevetti e diritti analoghi: definizioni

<sup>1</sup> Sono considerati brevetti:

- a. i brevetti secondo la Convenzione del 5 ottobre 1973<sup>9</sup> sul brevetto europeo, nella versione riveduta del 29 novembre 2000, con designazione «Svizzera»;
- b. i brevetti secondo la legge del 25 giugno 1954<sup>10</sup> sui brevetti;
- c. i brevetti esteri che corrispondono ai brevetti di cui alle lettere a e b.

<sup>2</sup> Sono considerati diritti analoghi:

- a. i certificati protettivi complementari secondo la legge sui brevetti e la loro proroga;
- b. le topografie protette secondo la legge del 9 ottobre 1992<sup>11</sup> sulle topografie;
- c. le varietà vegetali protette secondo la legge del 20 marzo 1975<sup>12</sup> sulla protezione delle novità vegetali;
- d. i documenti protetti secondo la legge federale del 15 dicembre 2000<sup>13</sup> sugli agenti terapeutici;

<sup>9</sup> RS 0.232.142.2

<sup>10</sup> RS 232.14

<sup>11</sup> RS 231.2

<sup>12</sup> RS 232.16

<sup>13</sup> RU 2017 2745; RS 812.21

- e. i diritti esteri che corrispondono ai diritti di cui alle lettere a-d.

*Art. 24b* Brevetti e diritti analoghi: imposizione

<sup>1</sup> Su richiesta, l'utile netto da brevetti e diritti analoghi è considerato nel rapporto tra le spese di ricerca e sviluppo qualificanti secondo l'approccio Nexus modificato e le spese di ricerca e sviluppo complessive per ogni brevetto o diritto analogo (quoziente Nexus) con una riduzione del 90 per cento nel calcolo dell'utile netto imponibile. I Cantoni possono prevedere una riduzione inferiore.

<sup>2</sup> L'utile netto da brevetti e diritti analoghi compresi nei prodotti è determinato diminuendo l'utile netto derivante da ciascun prodotto del sei per cento dei costi attribuiti a ciascun prodotto nonché del compenso per l'uso del marchio.

<sup>3</sup> Se l'utile netto da brevetti e diritti analoghi è imposto per la prima volta ad un'aliquota ridotta, le spese di ricerca e sviluppo già considerate in periodi fiscali precedenti come pure un'eventuale deduzione secondo l'articolo 25a sono addizionate all'utile netto imponibile. Deve essere costituita una riserva occulta imposta di entità pari all'importo addizionato. I Cantoni possono garantire questa imposizione con altre modalità entro un periodo di cinque anni.

<sup>4</sup> Il Consiglio federale emana le disposizioni di esecuzione, in particolare per quanto riguarda

- a. il calcolo dell'utile netto da brevetti e diritti analoghi imponibile ad un'aliquota ridotta, segnatamente i quozienti Nexus;
- b. l'applicazione della regolamentazione a prodotti che presentano solo lievi differenze e si fondano sui medesimi brevetti e diritti analoghi (famiglie di prodotti);
- c. gli obblighi di documentazione;
- d. l'inizio e la fine dell'imposizione ad aliquota ridotta; e
- e. il trattamento fiscale delle perdite derivanti da brevetti e diritti analoghi.

*Art. 24c* Dichiarazione di riserve occulte all'inizio dell'assoggettamento

<sup>1</sup> Se all'inizio dell'assoggettamento il contribuente dichiara le riserve occulte, compreso il valore aggiunto generato internamente, questi non sottostanno all'imposta sull'utile. È possibile non dichiarare le riserve occulte di una società di capitali o di una società cooperativa costituite mediante partecipazioni di almeno il 10 per cento al capitale azionario o sociale oppure all'utile e alle riserve di un'altra società.

<sup>2</sup> Quale inizio dell'assoggettamento sono considerati il trasferimento di immobilizzi, di esercizi, di rami d'attività o di funzioni dall'estero in un'impresa o in uno stabilimento d'impresa situati in Svizzera, la fine dell'esenzione fiscale secondo l'articolo 23 capoverso 1 nonché il trasferimento in Svizzera della sede o dell'amministrazione effettiva.

<sup>3</sup> Le riserve occulte dichiarate sono ammortizzate annualmente mediante l'aliquota applicata a fini fiscali agli ammortamenti dei valori patrimoniali interessati.

<sup>4</sup> Il valore aggiunto generato internamente che è stato dichiarato deve essere ammortizzato entro dieci anni.

*Art. 24d* Imposizione di riserve occulte alla fine dell'assoggettamento

<sup>1</sup> In caso di cessazione dell'assoggettamento, le riserve occulte non imposte esistenti a quel momento, compreso il valore aggiunto generato internamente, sono imponibili.

<sup>2</sup> Quale fine dell'assoggettamento sono considerati il trasferimento di immobilizzi, di esercizi, di rami d'attività o di funzioni dalla Svizzera in un'impresa o in uno stabilimento d'impresa situati all'estero, il passaggio all'esenzione fiscale secondo l'articolo 23 capoverso 1 nonché il trasferimento all'estero della sede o dell'amministrazione effettiva.

*Art. 25a* Deduzione delle spese di ricerca e sviluppo

<sup>1</sup> Su richiesta, i Cantoni possono permettere la deduzione delle spese di ricerca e sviluppo sostenute in Svizzera direttamente dal contribuente o indirettamente da terzi in ragione di un importo che supera del 50 per cento al massimo le spese di ricerca e sviluppo consentite dall'uso commerciale.

<sup>2</sup> Per ricerca e sviluppo si intende la ricerca scientifica e l'innovazione fondata sulla ricerca di cui all'articolo 2 della legge federale del 14 dicembre 2012<sup>14</sup> sulla promozione della ricerca e dell'innovazione.

<sup>3</sup> Una deduzione superiore è ammessa per:

- a. le spese per il personale direttamente imputabili alla ricerca e allo sviluppo, a cui si aggiunge un supplemento del 35 per cento per altre spese di ricerca e sviluppo, fino a concorrenza delle spese complessive;
- b. l'80 per cento delle spese per le attività di ricerca e sviluppo fatturate da terzi.

<sup>4</sup> Se la persona che ha conferito il mandato di ricerca e sviluppo ha diritto alla relativa deduzione, il mandatario non può farla valere.

*Art. 25b* Limitazione dello sgravio fiscale

<sup>1</sup> La riduzione fiscale complessiva secondo gli articoli 24b e 25a non può eccedere il 70 per cento dell'utile imponibile prima della compensazione delle perdite, escludendo il ricavo netto delle partecipazioni conformemente all'articolo 28 capoversi 1 e 1<sup>bis</sup>, e prima dell'applicazione di tali riduzioni.

<sup>2</sup> I Cantoni possono prevedere una riduzione inferiore.

<sup>3</sup> Le singole riduzioni e la riduzione fiscale complessiva non possono comportare un riporto delle perdite.

*Art. 28 cpv. 2–5*

*Abrogati*

*Art. 29 cpv. 2 lett. b e 3*

<sup>2</sup> Il capitale proprio imponibile consiste:

b. *Abrogata*

<sup>3</sup> I Cantoni possono prevedere una riduzione dell'imposta per il capitale proprio ascrivibile ai diritti di partecipazione secondo l'articolo 28 capoverso 1 e ai diritti secondo l'articolo 24a.

*Art. 72y* Adeguamento della legislazione cantonale alla modifica del ...

<sup>1</sup> I Cantoni adeguano la loro legislazione alla modifica degli articoli 7 capoverso 1 terzo periodo, 7a capoverso 1 lettera b, 8 capoverso 2<sup>quinquies</sup>, 8a, 10a, 14 capoverso 3 secondo periodo, 24 capoversi 3<sup>bis</sup> primo periodo e 3<sup>quater</sup> lettera b, 24a–24d, 25a, 25b, 28 capoversi 2–5, 29 capoversi 2 lettera b e 3 nonché 78g entro la data dell'entrata in vigore definitiva della modifica del ....

<sup>2</sup> A partire da questo termine le disposizioni di cui al capoverso 1 si applicano direttamente laddove il diritto fiscale cantonale risulti ad esse contrario. In tal caso il Governo cantonale emana le necessarie disposizioni provvisorie.

<sup>3</sup> I Cantoni possono adeguare la loro legislazione all'articolo 78g capoversi 1 e 2 entro una data anteriore.

*Art. 78g* Disposizioni transitorie della modifica del ...

<sup>1</sup> Se una persona giuridica è stata imposta conformemente all'articolo 28 capoversi 2–4 del diritto previgente, le riserve occulte esistenti al termine di questa imposizione, compreso il valore aggiunto generato internamente, in caso di realizzazione sono imposti separatamente entro cinque anni se sino a quel momento non erano imponibili.

<sup>2</sup> L'importo delle riserve occulte fatte valere dalla persona giuridica, compreso il valore aggiunto generato internamente, è stabilito dall'autorità di tassazione mediante decisione.

<sup>3</sup> Gli ammortamenti di riserve occulte, compreso il valore aggiunto generato internamente, che sono stati dichiarati al termine dell'imposizione conformemente all'articolo 28 capoversi 2–4 del diritto previgente, sono considerati nel calcolo della limitazione dello sgravio fiscale di cui all'articolo 25b.

#### **4. Legge federale del 22 giugno 1951<sup>15</sup> concernente l'esecuzione delle convenzioni internazionali concluse dalla Confederazione per evitare i casi di doppia imposizione**

*Art. 2 cpv. 1 lett. g*

<sup>1</sup> Il Consiglio federale può segnatamente:

- g. stabilire le condizioni alle quali uno stabilimento d'impresa in Svizzera di un'impresa estera assoggettato all'imposta sull'utile ordinaria sia a livello di imposta federale diretta sia a livello di imposte cantonali e comunali può chiedere il computo globale d'imposta per i redditi provenienti da uno Stato terzo gravati da imposte non recuperabili.

#### **5. Legge federale del 24 marzo 2016<sup>16</sup> sugli assegni familiari**

*Art. 5 cpv. 1 e 2*

<sup>1</sup> L'assegno per i figli ammonta ad almeno 230 franchi mensili.

<sup>2</sup> L'assegno di formazione ammonta ad almeno 280 franchi mensili.

II

<sup>1</sup> La presente legge sottostà a referendum facoltativo.

<sup>2</sup> Gli articoli 72y capoverso 3 e 78g capoversi 1 e 2 della legge federale del 14 dicembre 1990<sup>17</sup> sull'armonizzazione delle imposte dirette dei Cantoni e dei Comuni entrano in vigore il giorno successivo a quello in cui:

- a. il termine di referendum è decorso infruttuosamente; o
- b. la legge è stata accettata in votazione popolare.

<sup>3</sup> Il Consiglio federale determina l'entrata in vigore delle altre disposizioni.

<sup>15</sup> RS 672.2

<sup>16</sup> RS 836.2

<sup>17</sup> RS 642.14